

## Facharztprüfung

**Facharztprüfung zur Erlangung des Facharzttitels für Radio-Onkologie/Strahlentherapie**

**Ort:** Klinik für Radio-Onkologie, Inselspital Bern

**Zeitpunkt:** Donnerstag und Freitag, 28. und 29. November 2002

**Anmeldefrist:** 30. Juli 2002

**Facharztprüfung zur Erlangung des Facharzttitels für Radio-Onkologie/Strahlentherapie**

**2. Teilprüfung**

**Ort:** Klinik für Radio-Onkologie, Inselspital Bern

**Zeitpunkt:** Donnerstag und Freitag, 28. und 29. November 2002

**Anmeldefrist:** 30. Juli 2002

Weitere Informationen finden Sie auf der Website der FMH unter [www.fmh.ch/awf](http://www.fmh.ch/awf) → Für Assistenten/Ärzte in Weiterbildung

## Examen de spécialiste

**Examen des spécialiste en vue de l'obtention du titre de spécialiste en radio-oncologie/radiothérapie**

**Lieu:** Klinik für Radio-Onkologie, Inselspital Bern

**Date:** Jeudi et Vendredi, les 28 et 29 novembre 2002

**Délai d'inscription:** le 30 juillet 2002

**Examen des spécialiste en vue de l'obtention du titre de spécialiste en radio-oncologie/radiothérapie**

**2e partie de l'examen de spécialiste**

**Lieu:** Klinik für Radio-Onkologie, Inselspital Bern

**Date:** Jeudi et Vendredi, les 28 et 29 novembre 2002

**Délai d'inscription:** le 30 juillet 2002

Vous trouverez de plus amples informations sur la site web de la FMH [www.fmh.ch/awf](http://www.fmh.ch/awf) → Pour les assistants/les médecins en formation postgraduée

**Schweizerische Gesellschaft für Pädiatrische Gastroenterologie und Ernährung**

**Société suisse de gastroentérologie et nutrition pédiatriques**

**Vorstand/Comité**

**Präsident/Président:**  
Dr. med. J. Spalinger, Luzern

**Sekretär/Secrétaire:**  
Dr. med. P. Bähler, Fribourg

**Kassierin/Trésorière:**  
Dr. med. B. Müller-Schenker, Bern

## Grants for research on muscle diseases

The Swiss Foundation for Research on Muscle Diseases is calling for grant applications. The aim of the Foundation is to encourage basic biomedical research related to muscle and neuromuscular diseases, including projects aiming at an improvement in the precise diagnosis of these diseases.

Applications should include:

- scientific abstract (not more than 1 page);
- introduction to the topic (not more than 2 pages);
- specific goals of the project and detailed research plan (not more than 5 pages);
- budget requested;
- list of other supports;
- curriculum vitae;
- list of papers published by the applicant during the past 5 years.

Researchers working in Switzerland, active in biomedical fields covering the interest of the Foundation, should send seven copies of their application before **31<sup>st</sup> August, 2002** to Prof. Dr. D. Monard, Chairman of the Scientific Advisory Committee, Friedrich Miescher Institute, P.O. Box 2543, 4002 Basel, Switzerland.

**Chargenrückruf**

**Adriblastin Solution CS,**  
Injektionslösung 1×10 mg, Charge R818G

**Adriblastin Solution CS,**  
Injektionslösung 2×50 mg, Charge R841F

**Farmorubicin Solution CS,**  
Injektionslösung 1×20 mg, Charge R907C

**Farmorubicin Solution CS,**  
Injektionslösung 2×50 mg, Charge R991C

**Vincristine Pharmacia,**  
Injektionslösung 5×1 mg, Charge T123C

Pharmacia AG zieht die oben erwähnten Chargen zurück, weil in den aseptischen Abfüllräumlichkeiten des Herstellungsbetriebes Pilzspuren festgestellt wurden. In den Fertigprodukten konnten jedoch keine Pilzspuren festgestellt werden und *jede freigegebene Charge erfüllte die Freigabespezifikationen einschliesslich der Sterilitättests*. Nach weiterer Analyse der Situation und als Vorsichtsmassnahme wegen des potentiellen Risikos, dass diese Pilzspuren die Sterilität der Produkte beeinträchtigen könnten, wurde nun entschieden, diese Chargen dennoch zurückzurufen. Dieser Chargenrückruf betrifft *nur die oben erwähnten Chargen*. Es sind keine weiteren Chargen betroffen. Wir bitten Sie, allfällige Lagerbestände nicht mehr zu verwenden und sofort an folgende Adresse zurückzusenden: Globopharm AG, «Chargenrückruf Onkologie», Gewerbestrasse 12, 8132 Egg. Die retournierte Ware wird Ihnen selbstverständlich gutgeschrieben. Wir danken für Ihr Verständnis.

Pharmacia AG, Dübendorf

**Rappel de lots**

**Adriblastin solution CS,**  
solution injectable 1×10 mg, lot R818G

**Adriblastin solution CS,**  
solution injectable 2×50 mg, lot R841F

**Farmorubicin solution CS,**  
solution injectable 1×20 mg, lot R907C

**Farmorubicin solution CS,**  
solution injectable 2×50 mg, lot R991C

**Vincristine Pharmacia,**  
solution injectable 5×1 mg, lot T123C

Pharmacia SA retire les lots ci-dessus mentionnés à la suite de la découverte de traces de levures dans les locaux de remplissage du fabricant. Aucune trace de levures n'a toutefois été détectée dans les produits finis, *chaque charge libérée ayant rempli les spécifications de libération, y compris le test de stérilité*. Après analyse subséquente de la situation, et compte tenu du risque potentiel que pourraient représenter ces traces pour la stérilité des produits, la décision a été prise de retirer ces lots, à titre de mesure de précaution.

Ce rappel de lots ne concerne *que les charges ci-dessus mentionnées*. Aucun autre lot n'est touché par cette mesure. Nous vous prions donc de ne pas utiliser les éventuels stocks de ces produits et de les renvoyer sans délai à l'adresse suivante: Globopharm AG, «Rappel de lots Oncologie», Gewerbestrasse 12, 8132 Egg.

Toute marchandise retournée sera évidemment créditée. Nous vous remercions de votre compréhension.

Pharmacia SA, Dübendorf